

مدت امتحان: ۷۵ دقیقه	ساعات شروع: ۸ صبح	سؤالات امتحان هماهنگ شهر تهران درس: عربی
صفحه ۱ از ۳	تاریخ امتحان: ۱۳۹۸/۰۳/۱۳	نام و نام خانوادگی:
اداره کل آموزش و پرورش شهر تهران		پایه نهم دوره اول متوسطه خرداد ماه ۱۳۹۸

بارم	سؤالات	ردیف
------	--------	------

۰/۵	<p>مهارت واژه شناسی</p> <p>نام هر تصویر را به عربی زیر آن بنویسید. «دو کلمه اضافه است.»</p> <div style="display: flex; justify-content: space-around;"> <div style="text-align: center;">  <p>(ب) جامعة</p> </div> <div style="text-align: center;">  <p>(الف) غضبان</p> </div> </div>	۱
۰/۵	<p>کلمات متضاد (\neq) و مترادف (=) را از میان کلمات داده شده پیدا کنید و بنویسید. (دو کلمه اضافه است).</p> <p>(عاش - قل - مُسْتَقْبَل - مات - هادی - قادم)</p> <p>(الف) مُسْتَقْبَل = قادم (ب) عاش \neq مات</p>	۲
۰/۵	<p>کلمات مشخص شده را ترجمه کنید.</p> <p>(الف) لَقَدْ جَرَحْتَ بَدَنَكَ. (... جراحت دیده ای ...)</p> <p>(ب) أَنَا أَحِبُّ اللَّوْنَ الْأَزْرَقَ السَّمَاوِيَّ. (... آسمانی ...)</p>	۳
۰/۵	<p>کدام کلمه از نظر معنا و مفهوم با سایر کلمات «ناهماهنگ» است؟ با علامت × مشخص کنید.</p> <p>(الف) حَفَلَةٌ <input type="checkbox"/> ضَيْفٌ <input type="checkbox"/> راقِدٌ <input checked="" type="checkbox"/> ضِيَاةٌ <input type="checkbox"/></p> <p>(ب) أَطْلَبُ <input type="checkbox"/> أَطْلَبُوا <input type="checkbox"/> أَطْلَبَا <input type="checkbox"/> أَطْلَبْنَ <input checked="" type="checkbox"/></p>	۴
۲	<p>مهارت ترجمه</p> <p>ترجمه آیات و احادیث زیر را بنویسید.</p> <p>(الف) كُلُّ شَيْءٍ يَنْقُصُ عَلَى الْإِنْفَاقِ، إِلَّا الْعِلْمَ. (... هر چیزی جز دانش با انفاق کم می شود ...)</p> <p>(ب) أَحَبُّ بِيوتِكُمْ إِلَى اللَّهِ بَيْتٌ فِيهِ يَتِيمٌ مُكْرَمٌ. (... محبوبترین خانه های شما به خداوند خانه ای است که در آن یتیمی را گرامی دارد ...)</p>	۵
۴/۵	<p>جمله های زیر را به فارسی روان ترجمه کنید.</p> <p>(الف) نَدِمَ سَعِيدٌ وَقَبِلَ يَدَ امِّهِ. (... سعید پشیمان شد و دست مادرش را بوسید ...)</p> <p>(ب) اسْتَلَمَ صَدِيقِي رِسَالَةَ أُخْرَى مِنْ أُخْتِهِ. (... دوستم نامه ای دیگری از خواهرش دریافت کرد ...)</p> <p>(ج) أَخَوِكَ الْأَكْبَرُ بِحَاجَةٍ إِلَى الْأَدْوَاتِ الْعِلْمِيَّةِ. (... برادر بزرگتر تو به ابزار (وسایل) علمی نیازمند است ...)</p> <p>(د) قَالَ الطَّلَبُ: مَضَى أُسْبُوعٌ، لَا رَجَاءَ لِنَجَاتِنَا. (... دانشجویان گفتند: یک هفته گذشت، هیچ امیدی به نجات ما نیست ...)</p>	۶

سؤالات امتحان هماهنگ شهر تهران درس: عربی	ساعت شروع: ۸ صبح	مدت امتحان: ۷۵ دقیقه
نام و نام خانوادگی:	تاریخ امتحان: ۱۳۹۸/۰۳/۱۳	صفحه ۲ از ۳
پایه نهم دوره اول متوسطه خرداد ماه ۱۳۹۸		اداره کل آموزش و پرورش شهر تهران

ردیف	سؤالات	بارم
------	--------	------

۷	<p>ترجمه درست را انتخاب کنید.</p> <p>الف) «فِي وَطْنِي كُنْتُ أَشْتِغِلُ فِي مَطْبَعَةٍ كَبِيرَةٍ.»</p> <p>۱- در میهنم در چاپخانه‌ای بزرگ کار می‌کردم. <input checked="" type="checkbox"/></p> <p>۲- در میهنم در رستورانی بزرگ مشغول به کار هستم. <input type="checkbox"/></p> <p>ب) «يَتَنَاوَلُ الْفَطُورَ فِي السَّاعَةِ السَّابِعَةِ إِلَّا رُبْعًا.»</p> <p>۱- صبحانه را در ساعت ۷:۱۵ خورد. <input type="checkbox"/></p> <p>۲- صبحانه را در ساعت ۶:۴۵ می‌خورد. <input checked="" type="checkbox"/></p>	۰/۵
---	---	-----

۸	<p>مهارت شناخت و کاربرد قواعد</p> <p>الف) وزن کلمه «أَحْكَامٌ» را بنویسید. أَفْعَالٌ</p> <p>ب) حروف اصلی کلمه «يَتَعَلَّمُ» را بنویسید. ع. ل. م</p>	۰/۵
---	--	-----

۹	<p>در جاهای خالی فعل مناسب قرار دهید.</p> <p>الف) أَيْتُهَا الطِّفْلَةُ بالبُكَاءِ.</p> <p>ب) كَانَ التَّلَامِيذُ فِي الْمَدْرَسَةِ.</p> <p>ج) يَا بَنَاتِي مِنْ مَكْتَبَةِ الْمَدِينَةِ.</p> <p>د) رَبُّ ، أَنْتَ خَيْرُ الرَّاحِمِينَ.</p> <p>هـ) أَيُّهَا الطَّبِيبُ، رَجَاءٌ الْمَرِيضَ.</p> <p>و) أَيُّهَا النَّاسُ إِلَى الْمَسْجِدِ لِإِدَاءِ الصَّلَاةِ.</p>	۱/۵
---	--	-----


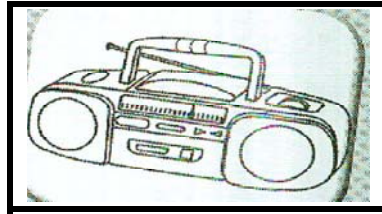
۱۰	<p>مهارت درک و فهم</p> <p>هر کلمه را به جمله مربوط به آن وصل کنید. (یک کلمه اضافه است).</p> <p>۱- الْوَرَعُ</p> <p>۲- الْكَلْبُ</p> <p>۳- الْكُرْسِيُّ</p> <p>۴- الْمُسْلِمُ</p> <p>۵- الْمَطْبَعَةُ</p> <p>الف) حَيَّوَانٌ يَحْرُسُ أَمْوَالَ النَّاسِ. (الْكَلْبُ)</p> <p>ب) هُوَ الَّذِي يَبْدَأُ يَوْمَهُ بِذِكْرِ اللَّهِ. (الْمُسْلِمُ)</p> <p>ج) مَكَانٌ لَطْبِيعِ الْكُتُبِ وَالصُّحُفِ. (الْمَطْبَعَةُ)</p> <p>د) شَيْءٌ مُنَاسِبٌ نَجْلِسُ عَلَيْهِ لِلْإِسْتِرَاحَةِ. (الْكُرْسِيُّ)</p>	۱
----	--	---

سؤالات امتحان هماهنگ شهر تهران درس: عربی	ساعت شروع: ۸ صبح	مدت امتحان: ۷۵ دقیقه
نام و نام خانوادگی:	تاریخ امتحان: ۱۳۹۸/۰۳/۱۳	صفحه ۳ از ۳
پایه نهم دوره اول متوسطه خرداد ماه ۱۳۹۸		

ردیف	سؤالات	بارم
------	--------	------

۱۱	<p style="text-align: center;">درک مطلب</p> <p>متن زیر را بخوانید و پاسخ‌های درست را با علامت (x) مشخص کنید.</p> <p>فی فصلِ الربیع، ذَهَبَ الطُّلَابُ مَعَ مُدْرَسِهِمْ إِلَى الْمَنَاطِقِ الْحَرَبِيَّةِ لِزِيَارَةِ مُتَحَفِ الْحَرْبِ. شَرَحَ دَلِيلُ الْمُتَحَفِ لَهُمْ حَوْلَ آثَارِ الْحَرْبِ. فَجَاءَ رَأَى مُدْرَسُهُمْ صُورَةَ شَهِيدٍ. فَبَدَأَ بِالْبُكَاءِ وَقَالَ: «هَذَا صَدِيقِي، سَعِيدٌ. كُنْتُ مَعَهُ سَنَتَيْنِ فِي سَاحَةِ الْحَرْبِ. كَانَ سَعِيدٌ طَالِبًا نَشِيطًا. الشُّهَدَاءُ أَسْوَةٌ لَنَا هُمْ فَخْرُنَا.»</p> <p>۱- ماذا شرح دليل المتحف؟ <input type="checkbox"/> الف) آثار الحرب <input type="checkbox"/> ب) شهداء الحرب</p> <p>۲- من قال «الشهداء فخرنا»؟ <input type="checkbox"/> الف) دليل المتحف <input checked="" type="checkbox"/> ب) مدرس</p> <p>۳- ماذا رأى المدرس في المتحف؟ <input type="checkbox"/> الف) صورة شهيد <input type="checkbox"/> ب) صورة ساحة الحرب</p> <p>۴- لم ذهب الطلاب إلى المناطق الحربية؟ <input type="checkbox"/> الف) لزيارة متحف الحرب <input type="checkbox"/> ب) لزيارة قبور الشهداء</p>	۱
----	---	---

۱۲	<p>درستی یا نادرستی هر جمله را بر اساس واقعیت معلوم و با علامت (✓) مشخص کنید.</p> <p>الف) مَنْ حَفَرَ بئراً لِأَخِيهِ وَقَعَ فِيهَا. <input checked="" type="checkbox"/> ص <input type="checkbox"/> غ</p> <p>ب) آلة الطباعة وسيلة لقطع الشجرة. <input type="checkbox"/> ص <input checked="" type="checkbox"/> غ</p> <p>ج) الطيار اسم سائق السفينة في البحر. <input type="checkbox"/> ص <input checked="" type="checkbox"/> غ</p> <p>د) المصباح الأخضر علامة لتوقف السيارات. <input type="checkbox"/> ص <input checked="" type="checkbox"/> غ</p>	۱
----	--	---

۱۳	<p style="text-align: center;">مهارت مکالمه</p> <p>با توجه به تصاویر به پرسش‌ها پاسخ کوتاه دهید.</p> <div style="display: flex; justify-content: space-around;"> <div style="text-align: center;">  <p>متى موعدُ أذانِ الظُّهرِ؟ الثاني عشر</p> <p>(ب)</p> </div> <div style="text-align: center;">  <p>ما اسمُ هذا الشيءِ؟ مسجل (راديو)</p> <p>(الف)</p> </div> </div>	۱
----	---	---

نمره کتبی (۴۰٪)	با حروف:	نمره شفاهی	با حروف:	جمع:	نام و نام خانوادگی مصحح: مسعود سالار فرد
(۱۰٪)	با عدد:	با عدد:	با عدد:	امضا:	دبيرستان دکتر حسابی